Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Προϋπολογισμών

2024/2051(INI)

24.2.2025

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
1 - 78

Σχέδιο έκθεσης
Siegfried Mureşan, Carla Tavares
(PE766.828v01-00)

Ανανεωμένος μακροπρόθεσμος προϋπολογισμός για την Ένωση σε έναν μεταβαλλόμενο κόσμο
(2024/2051(INI))

Τροπολογία 1
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– – έχοντας υπόψη τον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό της Επιτροπής, της 7ης Ιανουαρίου 2014, σχετικά με τον ευρωπαϊκό κώδικα δεοντολογίας για την εταιρική σχέση στο πλαίσιο του ευρωπαϊκού διαρθρωτικού και επενδυτικού ταμείου,

Or. en

Τροπολογία 2
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 9ης Δεκεμβρίου 2021, με τίτλο «Οικοδόμηση μιας οικονομίας στην υπηρεσία των ανθρώπων: σχέδιο δράσης για την κοινωνική οικονομία» (COM(2021)0778),

Or. en

Τροπολογία 3
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 9ης Δεκεμβρίου 2021, με τίτλο «Οικοδόμηση μιας οικονομίας στην υπηρεσία των ανθρώπων: σχέδιο δράσης για την κοινωνική οικονομία» (COM(2021)0778),

Or. en

Τροπολογία 4
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη διακήρυξη της Αμβέρσας για μια ευρωπαϊκή βιομηχανική συμφωνία, της 20ής Φεβρουαρίου 2024,

Or. en

Τροπολογία 5
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/1119 για τη θέσπιση πλαισίου με στόχο την επίτευξη κλιματικής ουδετερότητας και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1999 («ευρωπαϊκό νομοθέτημα για το κλίμα»),

Or. en

Τροπολογία 6

Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την απόφαση (ΕΕ) 2022/591 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Απριλίου 2022, σχετικά με ένα γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2030,

Or. en

Τροπολογία 7
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– – έχοντας υπόψη τη διακήρυξη της La Hulpe σχετικά με το μέλλον του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων,

Or. en

Τροπολογία 8
Rasmus Nordqvist

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη δήλωση της Λιέγης, της 5ης Μαρτίου 2024, με τίτλο «Οικονομικά προσιτή, αξιοπρεπής και βιώσιμη στέγαση για όλους»,

Or. en

Τροπολογία 9
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 21ης Ιανουαρίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική της ΕΕ για την ισότητα των φύλων,

Or. en

Τροπολογία 10
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 η (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ειδική έκθεση της Διακυβερνητικής Επιτροπής για την Κλιματική Αλλαγή (IPCC) σχετικά με την υπερθέρμανση του πλανήτη κατά 1,5 °C, την ειδική έκθεσή της για την κλιματική αλλαγή και τη γη, και την ειδική έκθεσή της για τους ωκεανούς και την κρυόσφαιρα σε ένα μεταβαλλόμενο κλίμα,

Or. en

Τροπολογία 11
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 θ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής σχετικά με τη χρηματοδότηση και την παρακολούθηση της βιοποικιλότητας,

Or. en

Τροπολογία 12
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ι (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του Aarhus και τις απορρέουσες από αυτήν υποχρεώσεις,

Or. en

Τροπολογία 13
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ια (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τους Στόχους Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών,

Or. en

Τροπολογία 14
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος

Αιτιολογική αναφορά 12 ιβ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τις κατευθυντήριες γραμμές και την εργαλειοθήκη για τη βελτίωση της νομοθεσίας,

Or. en

Τροπολογία 15
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιγ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής του 2024 σχετικά με τις επιδόσεις στους τομείς της επιστήμης, της έρευνας και της καινοτομίας (SRIP),

Or. en

Τροπολογία 16
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιδ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση του 2024 σχετικά με την κατανομή και τις επιπτώσεις των πράσινων ομολόγων NGEU (SWD (2024) 275 final),

Or. en

Τροπολογία 17
Rasmus Nordqvist

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος αριθ. 1/2024 για την ευρωπαϊκή εκτίμηση κλιματικών κινδύνων (EUCRA),

Or. en

Τροπολογία 18
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιστ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση της 4ης Σεπτεμβρίου 2024, με θέμα «Στρατηγικός διάλογος για το μέλλον της γεωργίας της ΕΕ - Μια κοινή προοπτική για τη γεωργία και τα τρόφιμα στην Ευρώπη»,

Or. en

Τροπολογία 19
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση της ομάδας υψηλού επιπέδου για το μέλλον της πολιτικής συνοχής, της 20ής Φεβρουαρίου 2024, με τίτλο «Forging a sustainable future together – cohesion for

	a competitive and inclusive Europe» (Από κοινού διαμόρφωση ενός βιώσιμου μέλλοντος: συνοχή για μια ανταγωνιστική και συμπεριληπτική Ευρώπη),
	Or. en

Τροπολογία 20
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιη (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τις πολιτικές κατευθυντήριες γραμμές της 18ης Ιουλίου 2024 για την επόμενη Ευρωπαϊκή Επιτροπή (2024-2029),
	Or. en

Τροπολογία 21
Rasmus Nordqvist

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 ιθ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών, της 20ής Νοεμβρίου 2024, με τίτλο «Προϋπολογισμός της ΕΕ και τοποκεντρικές πολιτικές: προτάσεις για νέους μηχανισμούς σχεδιασμού και υλοποίησης στο ΠΔΠ μετά το 2027»[11],
	Or. en

Τροπολογία 22
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 κ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την οδηγία για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων,

Or. en

Τροπολογία 23
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 12 κα (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την έκθεση του 2024 σχετικά με τις επιδοτήσεις στον τομέα της ενέργειας στην ΕΕ και την ειδική έκθεση αριθ. 15/2024 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή στην ΕΕ: Όταν η δράση δεν συμβαδίζει με τη φιλοδοξία»,

Or. en

Τροπολογία 24
Jean-Marc Germain, Raphaël Glucksmann, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την κοινή ανακοίνωση σχετικά με μια νέα στρατηγική για την ευρωπαϊκή αμυντική βιομηχανία: επίτευξη ετοιμότητας στην ΕΕ μέσω μιας ανθεκτικής αμυντικής

βιομηχανίας με υψηλό βαθμό ανταπόκρισης, της 3ης Μαρτίου 2024,

Or. en

Τροπολογία 25
Jean-Marc Germain, Raphaël Glucksmann

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 13 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη Διακήρυξη των Βερσαλλιών, της 11ης Μαρτίου 2022,

Or. en

Τροπολογία 26
Hélder Sousa Silva

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, της 29ης Ιανουαρίου 2025, με τίτλο «Πυξίδα Ανταγωνιστικότητας για την ΕΕ»,

Or. en

Τροπολογία 27
Karlo Ressler

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 11ης Φεβρουαρίου 2025, με τίτλο «Πορεία προς το προσεχές πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο»,

Or. en

Τροπολογία 28
Karlo Ressler

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 29ης Ιανουαρίου 2025, με τίτλο «Πυξίδα ανταγωνιστικότητας για την ΕΕ»,

Or. en

Τροπολογία 29
Lucia Yar, Fabienne Keller, Stine Bosse, Anouk Van Brug

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το άρθρο 9 του κανονισμού περί κοινών διατάξεων σχετικά με τις οριζόντιες αρχές και το παράρτημα III άρθρο 15 παράγραφος 1 σχετικά με τις οριζόντιες ευνοϊκές προϋποθέσεις, ιδίως όσον αφορά τον σεβασμό των θεμελιωδών δικαιωμάτων και τη συμμόρφωση με τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Or. en

Τροπολογία 30
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τις ειδικές εκθέσεις του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με τον Μηχανισμό Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας και άλλα μέσα που βασίζονται στις επιδόσεις,

Or. en

Τροπολογία 31
Monika Hohlmeier

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 22 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, της 11ης Φεβρουαρίου, με τίτλο «Πορεία προς το προσεχές πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο»,

Or. en

Τροπολογία 32
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το άρθρο 311 ΣΛΕΕ, η Ένωση υποχρεούται να διαθέτει επαρκή μέσα για την επίτευξη των στόχων της και την επιτυχή εφαρμογή των πολιτικών της·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***η Ένωση βασίζεται στις αξίες του σεβασμού της ανθρώπινης αξιοπρέπειας, της ελευθερίας, της δημοκρατίας, της ισότητας, του κράτους δικαίου και του***

σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων των ατόμων που ανήκουν σε μειονότητες (αξίες της Ένωσης)· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ένωση έχει σκοπό να προάγει την ειρήνη, τις αξίες της και την ευημερία των λαών της· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το άρθρο 311 ΣΛΕΕ, η Ένωση υποχρεούται να διαθέτει επαρκή μέσα για την επίτευξη των στόχων της και την επιτυχή εφαρμογή των πολιτικών της·

Or. en

Τροπολογία 33
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αα. λαμβάνοντας υπόψη ότι ένα υγιές περιβάλλον αποτελεί τη βάση για την ευημερία όλων των ανθρώπων και είναι ένα περιβάλλον στο οποίο η βιοποικιλότητα διατηρείται, τα οικοσυστήματα ευημερούν και η φύση προστατεύεται και αποκαθίσταται, με αποτέλεσμα μια αυξημένη ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή, στις καιρικές και κλιματικές καταστροφές και σε άλλους περιβαλλοντικούς κινδύνους· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ανθρωπότητα βρίσκεται αντιμέτωπη με την τριπλή πλανητική κρίση της κλιματικής αλλαγής, της ρύπανσης και της απώλειας βιοποικιλότητας, για καθεμία από τις οποίες απαιτείται επίλυση, εάν θέλουμε να έχουμε ένα βιώσιμο μέλλον σε αυτόν τον πλανήτη· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αντιμετώπιση της τριπλής πλανητικής κρίσης είναι ζωτικής σημασίας και για την κατοχύρωση της ασφάλειας, της ελευθερίας και της ευημερίας της Ένωσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το

	κόστος που συνεπάγεται η αδράνεια για την αντιμετώπιση της τριπλής πλανητικής κρίσης υπερτερεί κατά πολύ του κόστους που έχει η έγκαιρη ανάληψη δράσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ένωση καθορίζει τον ρυθμό για τη διασφάλιση της ευημερίας της σημερινής και των μελλοντικών γενεών παγκοσμίως με βάση την αμοιβαία ευθύνη μεταξύ γενεών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι οικονομικές δραστηριότητες θα πρέπει να σέβονται τα όρια του πλανήτη·

Or. en

Τροπολογία 34
João Oliveira

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αα. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ευρωπαϊκής Ένωσης έχει αναδιανεμητική λειτουργία ως μία από τις βασικές αρχές του και ότι, συνεπώς, πρέπει να διασφαλίζει ότι τα κράτη μέλη που έχουν επωφεληθεί περισσότερο από την ενιαία αγορά, το ενιαίο νόμισμα και τις κοινές πολιτικές καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας ολοκλήρωσης συνεισφέρουν περισσότερο στον προϋπολογισμό·

Or. pt

Τροπολογία 35
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

Αβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από το 1980 έως το 2022, ακραία καιρικά και κλιματικά φαινόμενα έχουν προκαλέσει οικονομικές απώλειες άνω των 650 δισεκατομμυρίων EUR· λαμβάνοντας, επιπλέον, υπόψη ότι, όπως επισημαίνεται στην έκθεση αριθ. 1/2024 του ΕΟΠ, οι επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής επηρεάζουν ολόκληρη την ευρωπαϊκή ήπειρο, αλλά πλήττουν δυσανάλογα τους ευάλωτους πληθυσμούς λόγω κοινωνικοοικονομικών παραγόντων που παρεμποδίζουν περαιτέρω την ικανότητα των ευάλωτων ομάδων να ανακάμπτουν από καταστροφές, ιδίως στις λιγότερο ανεπτυγμένες περιφέρειες· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ως άνω έκθεση προειδοποιεί επίσης ότι η Ένωση είναι απροετοίμαστη για τις επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής, ακόμη και αν ο κόσμος κατορθώσει να συγκρατήσει την αύξηση της θερμοκρασίας του πλανήτη στον 1,5 βαθμό Κελσίου, όπως ορίζεται στη συμφωνία του Παρισιού· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την έκθεση, αν δεν αναληφθεί αποφασιστική δράση τώρα, οι περισσότεροι κίνδυνοι για το κλίμα που εντοπίζονται (στην αξιολόγηση) θα μπορούσαν να φτάσουν σε κρίσιμα ή καταστροφικά επίπεδα έως το τέλος του αιώνα αυτού·

Or. en

Τροπολογία 36
João Oliveira

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το έγγραφο εργασίας με τίτλο «The Redistributive Function of the EU Budget» (Η αναδιανεμητική λειτουργία του προϋπολογισμού της ΕΕ)[1-A], ο προϋπολογισμός της ΕΕ έχει επί του

παρόντος περιορισμένο αναδιανεμητικό αντίκτυπο, και οι διορθωτικοί και άλλοι μηχανισμοί αντιστάθμισης που επηρεάζουν τις συνεισφορές ορισμένων κρατών μελών μειώνουν περαιτέρω τον αναδιανεμητικό αντίκτυπο του προϋπολογισμού της ΕΕ·

[1-A] ***Pasimeni, P., & Riso, S. (2016). «The Redistributive Function of the EU Budget» (έγγραφο εργασίας αριθ. 174 του IMK). Hans-Böckler-Stiftung. Διατίθεται στη διεύθυνση http://www.boeckler.de/imk_5016.htm.***

Or. pt

Τροπολογία 37
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ένωση έχει δεσμευτεί να λάβει όλα τα αναγκαία μέτρα που απαιτούνται για την επίτευξη κλιματικής ουδετερότητας έως το 2050 το αργότερο, μεταξύ άλλων μέσω της εφαρμογής της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας, του ευρωπαϊκού νομοθετήματος για το κλίμα, της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030, της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο», του σχεδίου δράσης για την κυκλική οικονομία, της στρατηγικής για τη βιωσιμότητα των χημικών προϊόντων και ενός σχεδίου δράσης για μηδενική ρύπανση, καθώς και με την εκπλήρωση διεθνών δεσμεύσεων και ιδίως της συμφωνίας του Παρισιού και του πλαισίου Κουνμίνγκ-Μόντρεαλ και των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στο πλαίσιο της Ατζέντας 2030· λαμβάνοντας υπόψη ότι για όλα αυτά

	απαιτούνται ουσιαστικές επενδύσεις καθώς και η σταδιακή κατάργηση των επιζήμιων για το περιβάλλον επιδοτήσεων, ιδίως των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων, σύμφωνα με τη φιλοδοξία για περιορισμό της υπερθέρμανσης του πλανήτη στον 1,5 °C, καθώς και σημαντικές επενδύσεις και πλήρης και επιμελής εφαρμογή της αρχής της μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης·

Or. en

Τροπολογία 38
João Oliveira

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διορθώσεις αναπροσαρμόζονται με βάση τον μέσο αποπληθωριστή, δηλαδή τον μέσο πληθωρισμό της ΕΕ, και, επομένως, εάν ένα κράτος μέλος που είναι επιλέξιμο για διόρθωση έχει αποπληθωριστή ακαθάριστου εγχώριου προϊόντος χαμηλότερο από τον μέσο όρο της ΕΕ, όχι μόνο θα επωφεληθεί από τη μείωση του σταθερού ποσού της συνεισφοράς του μέσω της διόρθωσης, αλλά θα συνεισφέρει επίσης χαμηλότερο μερίδιο του ιδίου πόρου που βασίζεται στο ΑΕΕ, κατά τρόπο που η αξία των διορθώσεων θα αυξηθεί σε σχετικούς όρους·

Or. pt

Τροπολογία 39
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα επισημαίνει ότι οι κίνδυνοι που σχετίζονται με το κλίμα έχουν αντίκτυπο σε μακροοικονομικούς δείκτες, όπως ο πληθωρισμός, η οικονομική ανάπτυξη, η χρηματοπιστωτική σταθερότητα και η μετάδοση της νομισματικής πολιτικής, και ότι η απώλεια βιοποικιλότητας και η υποβάθμιση των φυσικών οικοσυστημάτων είναι πιθανό να εντείνουν τους κινδύνους που σχετίζονται με το κλίμα·

Or. en

Τροπολογία 40
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ένας προϋπολογισμός επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών***·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***το τρέχον ΠΔΠ και ο ΜΑΑ ανέρχονται σε σχεδόν 2 τρισεκατομμύρια για την τρέχουσα περίοδο και ότι τα υψηλά ποσοστά πληθωρισμού και το σχετικό αυξημένο κόστος αγαθών και υπηρεσιών έχουν μειώσει την τρέχουσα αξία των ευρωπαϊκών δαπανών που συμφωνήθηκε σε ονομαστικούς όρους το 2020***·

Or. en

Τροπολογία 41
Roberts Zīle, Bogdan Rzońca

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ένας προϋπολογισμός επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ένας προϋπολογισμός επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών ***και μπορεί να παράσχει ευρωπαϊκά δημόσια αγαθά, ιδίως έργα διασυνοριακού χαρακτήρα***·

Or. en

Τροπολογία 42
Auke Zijlstra

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ένας προϋπολογισμός επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ένας προϋπολογισμός επενδύσεων που ***δυνητικά*** μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών·

Or. en

Τροπολογία 43
Janusz Lewandowski

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ***ένας προϋπολογισμός*** επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης είναι πρωτίστως ***ένα εργαλείο*** επενδύσεων που μπορεί να επιτύχει οικονομίες κλίμακας που δεν μπορούν να επιτευχθούν σε επίπεδο κρατών μελών·

Or. en

Τροπολογία 44
Carla Tavares, Siegfried Mureşan

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Βα. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2022 τα κράτη μέλη δαπάνησαν κατά μέσο όρο το 1,4 % του ΑΕΠ για κρατικές ενισχύσεις, ποσοστό σημαντικά μεγαλύτερο από τη συνεισφορά τους στον προϋπολογισμό της Ένωσης, ενώ περισσότερο από το ήμισυ αυτών των ενισχύσεων δεν συνδεόταν με κρίσεις·

Or. en

Τροπολογία 45
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού ***αντίκτυπου*** των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·	Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης ***στηρίζουν τις πολιτικές της ΕΕ που δημιουργούν μια πιο συνεκτική Ένωση και συμβάλλουν σε βελτιωμένη ολοκλήρωση, βιωσιμότητα και ανοδική σύγκλιση, στη μείωση των ανισοτήτων στην ΕΕ, καθώς και στην ενίσχυση της παγκόσμιας παρουσίας της Ένωσης και***, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό***, περιφερειακό και τοπικό*** επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και

στην ενίσχυση του συνολικού ***αντικτύπου*** των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·

Or. en

Τροπολογία 46
Christian Ehler, Niclas Herbst

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες ***επενδύσεις*** είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·	Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες ***παρεμβάσεις, συμπεριλαμβανομένων των επενδύσεων, μπορεί να*** είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις***, όπου οι απαιτούμενες επενδύσεις δεν πραγματοποιούνται λόγω αδυναμιών της αγοράς***·

Or. en

Τροπολογία 47
João Oliveira

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης,	***Γ.*** Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της

εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες**,** ευθυγραμμισμένες με τις ***πολιτικές*** προτεραιότητες ***της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο***, συμβάλλουν ***στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά*** και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι ***απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για*** ιδιωτικές επενδύσεις·	Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες ***και*** ευθυγραμμισμένες με τις προτεραιότητες ***και τις στρατηγικές των κρατών μελών λαμβανομένης υπόψη της οικονομικής και κοινωνικής ανάπτυξής τους***, ***μπορούν να*** συμβάλλουν ***στον μετριασμό των ασύμμετρων επιπτώσεων της ενιαίας αγοράς*** και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι ***θεμελιώδους σημασίας και μπορούν να συμπαρασύρουν τις*** ιδιωτικές επενδύσεις·
	Or. pt

Τροπολογία 48
Karlo Ressler

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·	Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και ***καλύτερα*** συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις ***σε ορισμένους τομείς***·
	Or. en

Τροπολογία 49
Victor Negrescu

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·	Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό***, περιφερειακό και τοπικό*** επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για ιδιωτικές επενδύσεις·

Or. en

Τροπολογία 50
Fernando Navarrete Rojas

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις ***είναι απαραίτητες για την παροχή κινήτρων για*** ιδιωτικές επενδύσεις·	Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δαπάνες μέσω του προϋπολογισμού της Ένωσης, εάν είναι αποτελεσματικά στοχευμένες, ευθυγραμμισμένες με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και συντονισμένες με τις δαπάνες σε εθνικό επίπεδο, συμβάλλουν στην αποφυγή του κατακερματισμού στην ενιαία αγορά και στην ενίσχυση του συνολικού αντίκτυπου των δημόσιων επενδύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δημόσιες επενδύσεις ***θα πρέπει να λειτουργούν καταλυτικά για τις*** ιδιωτικές επενδύσεις·

Or. en

Τροπολογία 51
Rasmus Nordqvist

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γα. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διαθεσιμότητα ποιοτικών δημόσιων υπηρεσιών και η καθολική πρόσβαση σε αυτές τις υπηρεσίες, όπως η προσχολική εκπαίδευση και φροντίδα, η εκπαίδευση, η υγεία, καθώς και η πρόσβαση σε επαρκή, οικονομικά προσιτή και αξιοπρεπή στέγαση και βασικές υπηρεσίες, όπως η οικονομικά προσιτή ενέργεια, η αποχέτευση, η παροχή καθαρού νερού και η υγιεινή διατροφή, αποτελούν απαραίτητες συνθήκες για τη διασφάλιση ίσων ευκαιριών και τη βελτίωση των επιπέδων απασχόλησης, τη βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης και εργασίας και την καταπολέμηση της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού και συνιστούν εκ των ουκ άνευ όρο για τη βελτίωση της ευημερίας των ανθρώπων·

Or. en

Τροπολογία 52
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η προσοχή των φορέων λήψης αποφάσεων της ΕΕ πρέπει να επικεντρωθεί περισσότερο στη διαγενεακή δικαιοσύνη και στις ανάγκες των νέων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή αναμένεται να εφαρμόσει έλεγχο αντικτύπου του ΠΔΠ στη νεολαία σύμφωνα με τις δεσμεύσεις της και,

συνεπώς, τονίζεται ότι οι δημοσιονομικές αποφάσεις πρέπει να υποστηρίζονται από τη μακροπρόθεσμη εξέταση κοινωνικών και περιβαλλοντικών παραμέτρων, καθώς και από σαφείς δεσμεύσεις για την ενίσχυση της συμμετοχής των νέων· επισημαίνει, στο πλαίσιο αυτό, ότι πρέπει να λαμβάνονται αποφάσεις με τη συμμετοχή των ενδιαφερομένων·

Or. en

Τροπολογία 53
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 8 ΣΛΕΕ ορίζει ότι «σε όλες τις δράσεις της, η Ένωση επιδιώκει να εξαλειφθούν οι ανισότητες και να προαχθεί η ισότητα», καθιερώνοντας κατ' αυτόν τον τρόπο την αρχή της ενσωμάτωσης της διάστασης του φύλου, και ορίζοντας ότι η οπτική της ισότητας των φύλων πρέπει να ενσωματώνεται σε όλες τις πολιτικές και τα προγράμματα, σε όλες τις φάσεις του κύκλου προγραμματισμού· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι προϋπολογισμοί δεν είναι ποτέ ουδέτεροι ως προς το φύλο και, συνεπώς, πρέπει να καταρτίζονται με σαφή στόχο την καταπολέμηση των διακρίσεων και την κάλυψη όλων των ατόμων και των ιδιαίτερων αναγκών τους·

Or. en

Τροπολογία 54
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το ***NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027***·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης ***στο διάστημα μεταξύ 2021 και 2026***· λαμβάνοντας υπόψη ότι το ***37% των επενδύσεων συμβάλλει στη δίκαιη μετάβαση και αναμένεται, με την εφαρμογή όλων των μετρήσιμων δράσεων που σχετίζονται με το κλίμα, να μειώσει τις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου κατά 44 εκατομμύρια τόνους ετησίως, ποσότητα που ισοδυναμεί με το 1,2 % των συνολικών εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου της ΕΕ το 2022· λαμβάνοντας υπόψη ότι η λήξη του Next Generation EU θα οδηγήσει σε σημαντικό χρηματοδοτικό κενό, ιδίως για τη χρηματοδότηση επενδύσεων που σχετίζονται με το κλίμα, τη δράση για τη βιοποικιλότητα, την ψηφιακή μετάβαση και την κοινωνικοοικονομική συνοχή σε ολόκληρη την Ένωση***·

Or. en

Τροπολογία 55
João Oliveira

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την

πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, ***με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη*** της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·	πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική***, αν και ανεπαρκή,*** πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, ***η οποία βοήθησε να μετριαστούν οι επιπτώσεων που προκλήθηκαν παρά την ειδική έμφαση που δόθηκε στους στόχους*** της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·

Or. pt

Τροπολογία 56
Anouk Van Brug, Joachim Streit, Moritz Körner

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU ***δεν θα υφίσταται μετά το 2027***·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το ***έκτακτο και άνευ προηγουμένου*** μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU ***θα λήξει το 2026 και η αποπληρωμή του χρέους θα ξεκινήσει το 2028***·

Or. en

Τροπολογία 57
Auke Zijlstra

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο

ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, ***επέτρεψε*** σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018***,*** ***με αποτέλεσμα*** την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη ***και τη στήριξη της πράσινης και της ψηφιακής μετάβασης***· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·	ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, ***κατ' αρχήν θα επέτρεπε*** σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018 ***ενθαρρύνοντας*** την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη***, δυστυχώς, ωστόσο, δεν φαίνεται να έχει επιτευχθεί αυτό μέχρι σήμερα*** · λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·
	Or. en

Τροπολογία 58
Julien Sanchez, Angéline Furet

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της ***πράσινης και της*** ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το μέσο ανάκαμψης NextGenerationEU (εφεξής NGEU), που θεσπίστηκε μετά την πανδημία COVID-19, επέτρεψε σημαντική πρόσθετη επενδυτική ικανότητα ύψους 750 δισεκατομμυρίων EUR σε τιμές του 2018, με αποτέλεσμα την ταχεία ανάκαμψη και επιστροφή στην ανάπτυξη και τη στήριξη της ψηφιακής μετάβασης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το NGEU δεν θα υφίσταται μετά το 2027·
	Or. fr

Τροπολογία 59
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Δα. λαμβάνοντας υπόψη ότι, για το

2023, το συνολικό ποσό των επιζήμιων για το περιβάλλον επιδοτήσεων στον τομέα της ενέργειας στην ΕΕ των 27 εκτιμάται σε 136 δισ. EUR, δηλαδή στο 38 % των συνολικών επιδοτήσεων στον τομέα της ενέργειας· λαμβάνοντας υπόψη ότι το μεγαλύτερο μερίδιο των επιζήμιων επιδοτήσεων στον τομέα της ενέργειας (93 δισ. EUR ή 68 %) συνδέεται με τα ορυκτά καύσιμα, η δε σταδιακή κατάργηση των επιδοτήσεων αυτών θα μπορούσε να απελευθερώσει σημαντικούς δημόσιους πόρους για την ενίσχυση της ενεργειακής ασφάλειας της Ευρώπης και την αύξηση του ρυθμού μετάβασης σε καθαρές μορφές ενέργειας και, ταυτόχρονα, να μειώσει το έλλειμμα· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι επενδύσεις στην πράσινη ενέργεια μειώθηκαν κατά 6,5 % στην ΕΕ το 2024 σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος σύμφωνα με το Bloomberg, ενώ αυξήθηκαν σε όλες τις άλλες περιοχές του κόσμου· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ένωση και τα κράτη μέλη της έχουν επανειλημμένως δεσμευτεί να καταργήσουν σταδιακά τις μη αποδοτικές επιδοτήσεις για τα ορυκτά καύσιμα· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Επίτροπος Hoekstra έχει δεσμευτεί να διασφαλίσει ότι το επόμενο ΠΔΠ δεν θα περιλαμβάνει επιδοτήσεις για τα ορυκτά καύσιμα, πράγμα που σημαίνει ότι δεν θα πρέπει να είναι επιλέξιμη για χρηματοδότηση καμία άμεση ή έμμεση, ρητή ή σιωπηρή χρηματοδότηση της παραγωγής, της μεταφοράς ή της κατανάλωσης ορυκτών καυσίμων·[2a]

[2a] https://www.google.com/url?q=https://www.ft.com/content/a08742d9-f94c-46d8-8e17-e1fdaffc7ea3?emailId%3D19995648-904e-4fd0-9798-2b3e3fdb0752%26segmentId%3Da8cbd258-1d42-1845-7b82-00376a04c08f&sa=D&source=docs&ust=1740046373985850&usg=AOvVaw0rkRa

Or. en

Τροπολογία 60
Christian Ehler, Niclas Herbst

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης· ***λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό έχει επίσης ως αποτέλεσμα να ασκείται πίεση σε όλα τα προγράμματα για να συμβάλουν σε αυτές τις εξελισσόμενες ανάγκες δαπανών, ενώ η σταθερότητα και η προβλεψιμότητα είναι ουσιαστικής σημασίας, ιδίως για τα μακροπρόθεσμα έργα και ορισμένα συγκεκριμένα προγράμματα·***

Or. en

Τροπολογία 61
Victor Negrescu

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας***, ενώ παράλληλα κατέδειξε την προστιθέμενη αξία που έχει η τόνωση των επενδύσεων αντί των πολιτικών λιτότητας***· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·

Or. en

Τροπολογία 62
Γεώργιος Αυτιάς

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης***,*** ***υποστηριζόμενος*** από το NGEU, ***συνέβαλε*** καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης ***και η χρηματοδότηση της πολιτικής συνοχής μέσω των CRII, CRII+, CARE, FAST-CARE και SAFE, με υποστήριξη*** από το NGEU, ***συνέβαλαν*** καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως

αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·	στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·

Or. en

Τροπολογία 63
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να ***υλοποιήσει τους στόχους της ΕΕ όπως ορίζονται στις Συνθήκες και να*** προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·

Or. en

Τροπολογία 64
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης, υποστηριζόμενος από το NGEU ***και το SURE***, συνέβαλε καθοριστικά στον μετριασμό των οικονομικών και κοινωνικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 και στην αντιμετώπιση των συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο προϋπολογισμός της Ένωσης παραμένει ανεπαρκώς προετοιμασμένος, όσον αφορά το μέγεθος, τη δομή και τους κανόνες, ώστε να προσαρμόζεται πλήρως στις μεταβαλλόμενες ανάγκες δαπανών, να αντιμετωπίζει κλυδωνισμούς και κρίσεις αλλά και εφαρμόζει εμπράκτως την αρχή της αλληλεγγύης·

Or. en

Τροπολογία 65
Fabienne Keller, Olivier Chastel, Anouk Van Brug, Stine Bosse, Lucia Yar

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Εα. λαμβάνοντας υπόψη ότι δικαίως αναμένουν οι άνθρωποι από την Ένωση και τον προϋπολογισμό της να αντιδρούν άμεσα και αποτελεσματικά σε μεταβαλλόμενες ανάγκες, καθώς και να τους παρέχουν την απαραίτητη στήριξη και δη σε περιόδους κρίσης·

Or. en

Τροπολογία 66
Fabienne Keller, Olivier Chastel, Anouk Van Brug, Stine Bosse, Lucia Yar

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλαίσιο εντός του οποίου η Επιτροπή θα προετοιμάσει τις προτάσεις της για το ΠΔΠ μετά το 2027 είναι εξίσου δύσκολο, καθώς η εδραιωμένη παγκόσμια και γεωπολιτική τάξη μεταβάλλεται γρήγορα και ριζικά και ο προϋπολογισμός της Ένωσης πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως·	Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλαίσιο εντός του οποίου η Επιτροπή θα προετοιμάσει τις προτάσεις της για το ΠΔΠ μετά το 2027 είναι εξίσου δύσκολο, καθώς η εδραιωμένη παγκόσμια και γεωπολιτική τάξη μεταβάλλεται γρήγορα και ριζικά***, κατάσταση που οξύνεται από την επιστροφή των πολέμων μεγάλης κλίμακας στη γειτονία της ΕΕ, οι οποίοι έχουν απειλήσει και εξακολουθούν να απειλούν την ασφάλεια της ΕΕ, των κρατών μελών της και των πολιτών της, η δε συνήθης τακτική δεν αποτελεί επιλογή*** και ο προϋπολογισμός της Ένωσης πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως· ***επομένως, πρέπει να συμπεριληφθούν στο επόμενο ΠΔΠ επενδύσεις στην άμυνα και την ασφάλεια με βάση μια ολιστική και ολοκληρωμένη προσέγγιση·***

Or. en

Τροπολογία 67
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Z

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλαίσιο εντός του οποίου η Επιτροπή θα ***προετοιμάσει*** τις προτάσεις της για το ΠΔΠ μετά το 2027 είναι εξίσου δύσκολο, καθώς η εδραιωμένη παγκόσμια και γεωπολιτική τάξη μεταβάλλεται γρήγορα και ριζικά και ο προϋπολογισμός της Ένωσης πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως·	Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλαίσιο εντός του οποίου η Επιτροπή θα ***προετοιμάζει*** τις προτάσεις της για το ΠΔΠ μετά το 2027 είναι εξίσου δύσκολο, καθώς η εδραιωμένη παγκόσμια και γεωπολιτική τάξη μεταβάλλεται γρήγορα και ριζικά ***σε ένα δύσκολο οικονομικό και κοινωνικό τοπίο, καθώς και σε συνθήκες επιδεινούμενης κλιματικής κρίσης και κρίσης βιοποικιλότητας,*** και ο προϋπολογισμός της Ένωσης πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως·

Or. en

Τροπολογία 68
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζα. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ενέργειες και οι ανακοινώσεις της σημερινής κυβέρνησης των ΗΠΑ εγείρουν αβεβαιότητες σχετικά με τις σχέσεις ΕΕ-ΗΠΑ, θέτουν υπό αμφισβήτηση την πολυμερή προσέγγιση και αποσταθεροποιούν τη διεθνή τάξη που βασίζεται σε κανόνες· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο αναγνωρίζει τη σημασία των διατλαντικών σχέσεων, αλλά πιστεύει ότι, πρωτίστως, η ΕΕ θα πρέπει να υπερασπιστεί τις αξίες και τις προτεραιότητές της·

Or. en

Τροπολογία 69
Younous Omarjee

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζ α. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στο πλαίσιο των γεωπολιτικών εξελίξεων, έχει αναζωπυρωθεί το ενδιαφέρον για τις υπερπόντιες χώρες και εδάφη, όπως η Γροιλανδία και οι χώρες της περιοχής του Ινδοειρηνικού·

Or. fr

Τροπολογία 70
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Matjaž Nemec,

Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η απόφαση της κυβέρνησης των ΗΠΑ να αποσυρθεί από τις παγκόσμιες δεσμεύσεις της όσον αφορά τη συμφωνία του Παρισιού, τον ΠΟΥ και την παροχή αναπτυξιακής βοήθειας υπονομεύει τις προσπάθειες για παγκόσμια συνεργασία όσον αφορά τις κοινές προκλήσεις και τη στήριξη των πλέον ευάλωτων ατόμων και περιοχών του πλανήτη μας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, απουσία δεσμεύσεων από τις ΗΠΑ, η ΕΕ πρέπει να εντείνει και να αναλάβει ηγετικό ρόλο στην παγκόσμια διακυβέρνηση όσον αφορά το κλίμα, την υγειονομική ασφάλεια, την ανθρωπιστική βοήθεια και την ανάπτυξη·

Or. en

Τροπολογία 71
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Πυξίδα Ανταγωνιστικότητας της Επιτροπής έχει ως στόχο να χαράξει μια πορεία ώστε η Ευρώπη να είναι το μέρος όπου επινοούνται, κατασκευάζονται και εμπορευματοποιούνται οι τεχνολογίες, οι υπηρεσίες και τα καθαρά προϊόντα του μέλλοντος, γεφυρώνοντας το χάσμα όσον αφορά την αύξηση της παραγωγικότητας χάρη στα ταλέντα που διαθέτει και το ικανό εργατικό δυναμικό, ένα μεγάλο απόθεμα ιδιωτικών κεφαλαίων, μια ενιαία αγορά ηπειρωτικού μεγέθους,

	σταθερό και προβλέψιμο νομικό περιβάλλον και το κράτος δικαίου· λαμβάνοντας υπόψη ότι η επείγουσα ανάγκη η ΕΕ να αντιμετωπίσει τα μακροχρόνια εμπόδια και τις διαρθρωτικές αδυναμίες πρέπει να συμβαδίζει με τη διασφάλιση βιώσιμης ευημερίας και ανταγωνιστικότητας, και παράλληλα πρέπει να διατηρηθεί η μοναδική κοινωνική οικονομία της αγοράς της Ένωσης, να σημειωθεί πρόοδος στη διττή μετάβαση, να διαφυλαχθεί η κυριαρχία, η οικονομική ασφάλεια και η παγκόσμια επιρροή της, ενώ ταυτόχρονα είναι η πρώτη ήπειρος που θα γίνει κλιματικά ουδέτερη·

Or. en

Τροπολογία 72
Jean-Marc Germain, Raphaël Glucksmann

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, δεδομένης της νέας γεωπολιτικής πραγματικότητας που χαρακτηρίζεται από την επανεμφάνιση πολέμου υψηλής έντασης στην Ευρώπη, και της πιθανότητας να ενσκήψουν οι πλέον ακραίες στρατιωτικές καταστάσεις έκτακτης ανάγκης στην ήπειρό μας, το ΠΔΠ μετά το 2027 πρέπει να επιτρέψει στην ΕΕ να προετοιμαστεί για πιθανή στρατιωτική επίθεση στο έδαφός της πριν από το τέλος της τρέχουσας δεκαετίας·

Or. en

Τροπολογία 73
Jean-Marc Germain, Raphaël Glucksmann

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζε. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στη Διακήρυξη των Βερσαλλιών του Μαρτίου του 2022, τα παρόντα κράτη μέλη δεσμεύτηκαν συλλογικά να αυξήσουν σημαντικά τις αμυντικές δαπάνες και να επενδύσουν σε συνεργατικά αναπτυσσόμενες αμυντικές ικανότητες, κοινά έργα και από κοινού προμήθειες·

Or. en

Τροπολογία 74
Jean-Marc Germain, Jens Geier, Sandra Gómez López, Giuseppe Lupo, Victor Negrescu, Matjaž Nemec, Nils Ušakovs, Mohammed Chahim, Jonás Fernández

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, προκειμένου να αντισταθμιστούν οι δημοσιονομικές ελλείψεις, έχουν χρησιμοποιηθεί πολλές λύσεις που καθιστούν τον προϋπολογισμό πιο αδιαφανή και υπονομεύουν τον ρόλο του Κοινοβουλίου ως νομοθέτη και αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής και ως αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής, καθώς και τον ρόλο του στη λογοδοσία της εκτελεστικής εξουσίας·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, προκειμένου να αντισταθμιστούν οι δημοσιονομικές ελλείψεις, έχουν χρησιμοποιηθεί πολλές λύσεις που καθιστούν τον προϋπολογισμό πιο αδιαφανή***, αφήνοντας το κοινό χωρίς ενημέρωση όσον αφορά τον πραγματικό όγκο των οικονομικών της ΕΕ*** και υπονομεύουν ***όχι μόνο την αρχή της ενότητας του προϋπολογισμού αλλά και*** τον ρόλο του Κοινοβουλίου ως νομοθέτη και αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής και ως αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής, καθώς και τον ρόλο του στη λογοδοσία της εκτελεστικής εξουσίας·

Or. en

Τροπολογία 75
Rasmus Nordqvist
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, προκειμένου να αντισταθμιστούν οι δημοσιονομικές ελλείψεις, έχουν χρησιμοποιηθεί πολλές λύσεις που καθιστούν τον προϋπολογισμό πιο αδιαφανή και υπονομεύουν τον ρόλο του Κοινοβουλίου ως νομοθέτη και αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής και ως αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής, καθώς και τον ρόλο του στη λογοδοσία της εκτελεστικής εξουσίας·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, προκειμένου να αντισταθμιστούν οι δημοσιονομικές ελλείψεις, έχουν χρησιμοποιηθεί πολλές λύσεις που καθιστούν τον προϋπολογισμό πιο αδιαφανή και υπονομεύουν τον ρόλο του Κοινοβουλίου ως νομοθέτη και αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής και ως αρμόδιας για την απαλλαγή αρχής, καθώς και τον ρόλο του στη λογοδοσία της εκτελεστικής εξουσίας***, ενώ καθιστούν αδύνατη την μακροπρόθεσμη προβλεψιμότητα του προϋπολογισμού επενδύσεων***·

Or. en

Τροπολογία 76
Karlo Ressler

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι στην ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Πορεία προς το προσεχές πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο» περιγράφονται οι βασικές πολιτικές και δημοσιονομικές προκλήσεις που θα διαμορφώσουν τον σχεδιασμό του προσεχούς πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου, τονίζεται ότι οι προσδοκίες των πολιτών για ανάληψη δράσης από την ΕΕ αυξάνονται σταθερά και επισημαίνεται ότι η υπάρχουσα κατάσταση δεν μπορεί να συνεχιστεί·

Or. en

Τροπολογία 77
Christian Ehler, Niclas Herbst

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι στη Δήλωση της Βουδαπέστης σχετικά με τη Νέα Ευρωπαϊκή Συμφωνία για την Ανταγωνιστικότητα η Ένωση και τα κράτη μέλη της δεσμεύτηκαν να επιτύχουν τον στόχο σύμφωνα με τον οποίο τουλάχιστον το 3 % του ΑΕγχΠ της Ένωσης θα δαπανάται για την έρευνα και την ανάπτυξη έως το 2030, στόχος που τέθηκε για πρώτη φορά για το 2010 στο πλαίσιο της στρατηγικής της Λισαβόνας·

Or. en

Τροπολογία 78
Lucia Yar, Fabienne Keller, Stine Bosse, Anouk Van Brug

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι παραβιάσεις των αξιών που κατοχυρώνονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ υπονομεύουν τη συνοχή του ευρωπαϊκού εγχειρήματος, διαβρώνουν τα δικαιώματα των πολιτών της Ένωσης και αποδυναμώνουν την αμοιβαία εμπιστοσύνη μεταξύ των κρατών μελών·

Or. en